

2° Gedurende een periode die verstrijkt op 31 december 1990, ontzeggen de ondertekenende partijen zich iedere actie buiten het paritair comité ten einde de overeengekomen bepalingen te wijzigen.

Zij gaan de verbintenis aan alles in het werk te stellen om te zorgen voor de veralgemening en de strikte naleving ervan.

Ten slotte gaan de partijen de verbintenis aan geen bijzondere regelingen te treffen buiten het paritair comité die een streek of één der beroepen aanbelangen uit de bouwrijverheid welke afhangen van het paritair comité voor het bouwbedrijf.

3° Tijdens de duur van de periode waarvan sprake in 2°, zijn de partijen nochtans gemachtigd in het paritair comité een kwestie voor te leggen waarvan het onderzoek wenselijk wordt geoordeeld, zelfs indien het een wijziging betreft aan één der clausules van de van kracht zijnde collectieve arbeidsovereenkomst of een nieuwe bepaling.

Na uitspraak van het paritair comité zullen de partijen zich neerleggen bij de beslissing en de aangevane verbintenis niet trachten te wijzigen door middel van stappen en acties gevoerd buiten het paritair comité.

4° Ten vroegste zes maand vóór de datum waarop de onder 2° bedoelde periode verstrijkt, moeten de partijen hun voorstellen tot gedeeltelijke of totale herziening indienen voor een omstandige mededeling, gericht aan de voorzitter van het paritair comité.

5° De partijen zijn het eens over het principe dat de voorstellen waarvan sprake in 4° moeten ingediend en onderzocht worden op geordende wijze.

6° Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan door elk der partijen opgezegd worden ten vroegste van 1 januari 1991, met een opzeggingstermijn van 6 maanden aangetekend betekend aan de voorzitter van het Paritair Comité.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 13 augustus 1990.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
L. VAN DEN BRANDE

2° Pendant une période venant à expiration le 31 décembre 1990, les parties signataires s'interdisent toute action menée en dehors de la commission paritaire visant à modifier les dispositions convenues.

Elles s'engagent à mettre tout en œuvre pour en assurer la généralisation et la stricte observation.

Enfin, les parties s'interdisent de conclure, en dehors de la commission paritaire, des arrangements particuliers intéressant une région ou l'un des métiers de la construction relevant de la compétence de la Commission paritaire de la construction.

3° Pendant la durée de la période dont mention au 2°, les parties sont cependant autorisées à saisir la commission paritaire de toute question dont l'examen est jugé souhaitable, même s'il s'agit d'une modification à l'une des clauses de la convention collective de travail en vigueur, ou d'une disposition nouvelle.

Lorsque la commission paritaire se sera prononcée, les parties s'inclineront devant sa décision, et s'interdiront de tenter de modifier celle-ci par le moyen de démarches et actions menées en dehors de la commission paritaire.

4° Les parties ont à introduire leurs propositions de révision partielle ou totale par un avis circonstancié adressé au président de la commission paritaire, au plus tôt six mois avant la date d'expiration de la période visées au 2°.

5° Les parties sont d'accord sur le principe que les propositions dont question au 4° doivent être introduites et examinées de façon ordonnée.

6° La présente convention collective de travail peut être dénoncée par chacune des parties au plus tôt à partir du 1er janvier 1991 moyennant un préavis de 6 mois, notifié par lettre recommandée au président de la Commission paritaire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 13 août 1990.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,  
L. VAN DEN BRANDE

N 90 — 2608

3 OKTOBER 1990. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 juli 1975 tot oprichting en tot vaststelling van de benaming en van de bevoegdheid van paritaire subcomités voor het huden- en lederbedrijf en vervangingsprodukten en tot vaststelling van het aantal leden ervan (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 41;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 juli 1975 tot oprichting en tot vaststelling van de benaming en van de bevoegdheid van paritaire subcomités voor het huden- en lederbedrijf en vervangingsprodukten en tot vaststelling van het aantal leden ervan, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 1 maart 1977 en 4 mei 1983;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 2, punt 4, van het koninklijk besluit van 11 juli 1975 tot oprichting en tot vaststelling van de benaming en van de bevoegdheid van paritaire subcomités voor het huden- en lederbedrijf en vervangingsprodukten ervan, worden de woorden « zesien » vervangen door de woorden « acht ».

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.  
Koninklijk besluit van 11 juli 1975, *Belgisch Staatsblad* van 6 augustus 1975.

Koninklijk besluit van 1 maart 1977, *Belgisch Staatsblad* van 11 mei 1977.

Koninklijk besluit van 4 mei 1983, *Belgisch Staatsblad* van 21 mei 1983.

F 90 — 2608

3 OCTOBRE 1990. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 juillet 1975 instituant des sous-commissions paritaires pour l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement, fixant leur dénomination et leur compétence et en fixant leur nombre de membres (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 41;

Vu l'arrêté royal du 11 juillet 1975 instituant des sous-commissions paritaires pour l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement, fixant leur dénomination et leur compétence et en fixant leur nombre de membres, modifié par les arrêtés royaux des 1<sup>er</sup> mars 1977 et 4 mai 1983;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1<sup>er</sup>. A l'article 2, point 4, de l'arrêté royal du 11 juillet 1975 instituant des sous-commissions paritaires pour l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement, fixant leur dénomination et leur compétence et en fixant leur nombre de membres, les mots « seize » sont remplacés par les mots « huit ».

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Arrêté royal du 11 juillet 1975, *Moniteur belge* du 6 août 1975.

Arrêté royal du 1<sup>er</sup> mars 1977, *Moniteur belge* du 11 mai 1977.

Arrêté royal du 4 mai 1983, *Moniteur belge* du 21 mai 1983.

**Art. 2.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 oktober 1990.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :  
De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

**L. VAN DEN BRANDE**

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 octobre 1990.

**BAUDOÛIN**

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

**L. VAN DEN BRANDE**

N 90 — 2609

**8 OKTOBER 1990.** — Koninklijk besluit tot wijziging van bijlage II bij afdeling I van titel II, hoofdstuk III van het Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming, wat de mechanische trillingen betreft

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wèzen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 en 16 maart 1971;

Gelet op het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, inzonderheid op bijlage II, hoofdstuk III, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 16 april 1965 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 april 1974 en 31 januari 1990;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor Veiligheid, Gezondheid en Verfraaiing der Werkplaatsen;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In bijlage II, groep II (Lijst van de fysieke agentia die beroepsziekten kunnen veroorzaken) bij afdeling I van titel II, hoofdstuk III van het Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, ingevoegd bij het koninklijk besluit van van 16 april 1965 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 april 1974 en 31 januari 1990, wordt bij punt 2.5. Mechanische trillingen van 2 tot 30 000 Hz, b) aangevuld met de volgende bepaling :

« De frequentie van het radiologisch onderzoek van de wervelkolom wordt op vijf jaar gebracht. Zij kan, door beslissing van de arbeidsgeneesheer, worden verhoogd. »

**Art. 2.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 8 oktober 1990.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :  
De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

**L. VAN DEN BRANDE**

F 90 — 2609

**8 OCTOBRE 1990.** — Arrêté royal modifiant l'annexe II à la section I du titre II, chapitre III du Règlement général pour la protection du travail, pour ce qui concerne les vibrations mécaniques

BAUDOÛIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 17 juillet 1957 et 16 mars 1971;

Vu le Règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, notamment l'annexe II, groupe II, à la section I du titre II, chapitre III, insérée par l'arrêté royal du 16 avril 1965 et modifiée par les arrêtés royaux des 10 avril 1974 et 31 janvier 1990;

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'annexe II, groupe II « Liste des agents physiques susceptibles de provoquer des maladies professionnelles », à la section I du titre II, chapitre III du Règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, insérée par l'arrêté royal du 16 avril 1965 et modifiée par les arrêtés royaux des 10 avril 1974 et 31 janvier 1990, au point 2.5. Vibrations mécaniques de 2 à 30 000 Hz, le b) est complété par la disposition suivante :

« La fréquence de l'examen radiologique de la colonne est portée à cinq ans. Elle peut être augmentée, sur décision du médecin du travail. »

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 8 octobre 1990.

**BAUDOÛIN**

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

**L. VAN DEN BRANDE**